

English version follows

Commission scolaire SIR WILFRID LAURIER – Élections scolaires du 3 novembre 2024

## Avis public – Révision de la liste électorale

**AVIS PUBLIC** est par la présente donné aux électrices et électeurs de la commission scolaire par Lorraine Sperano Gauthier, présidente d'élection, que :

1. La liste électorale de la commission scolaire a été déposée au centre administratif de la commission scolaire le 29 septembre 2024.
2. La liste électorale de toutes les circonscriptions fera l'objet d'une révision :
3. Les conditions requises pour être une électrice ou un électeur et avoir le droit d'être inscrit(e) sur la liste électorale sont les suivantes :  
Toute personne qui, le 3 novembre 2024 :
  - Est majeure (avoir 18 ans accomplis);
  - Est de citoyenneté canadienne;
  - Est domiciliée sur le territoire de la commission scolaire;
  - Est domiciliée au Québec depuis au moins six (6) mois;
  - N'a pas perdu son droit de vote à cause d'une tutelle;
  - N'a pas été déclarée coupable d'une infraction constituant une manœuvre électorale frauduleuse en matière électorale ou référendaire;**et**
  - A un enfant admis aux services éducatifs de la commission scolaire anglophone qui dessert son domicile;**ou**
  - N'a pas d'enfant admis aux services éducatifs de la commission scolaire anglophone ou du centre de services scolaire francophone qui dessert son domicile. Cette personne a le droit de choisir d'être inscrite sur la liste électorale de la commission scolaire anglophone, ou de révoquer ce choix.
4. La liste électorale peut être consultée auprès d'une commission de révision, d'une personne désignée à cette fin ou de la présidente d'élection.
5. Les demandes d'inscription, de radiation et de correction, ainsi que les avis de choix d'exercer son droit de vote dans une commission scolaire anglophone peuvent être présentés devant une commission de révision, une personne désignée à cette fin ou la présidente d'élection.
6. Lors d'une demande d'inscription, l'adresse précédente de la personne visée doit être indiquée. De plus, deux documents doivent être présentés : l'un mentionnant le nom et la date de naissance, et l'autre, le nom et l'adresse du domicile.
7. Les endroits, jours et heures pour consulter la liste électorale ou présenter une demande sont :

Commission de révision	Personnes désignées	Bureau de la présidente d'élection
Centre administratif 235, Montée Lesage Rosemère (Québec) J7A 4Y6	École primaire Laurentian 455, rue Court, Lachute (Québec) J8H 1T2 7 octobre, 8 h 30 à 13 h	Centre administratif 235, Montée Lesage Rosemère (Québec) J7A 4Y6 <b>450 621-5600, poste 3422</b>
7 octobre, 10 h à 16 h 9 octobre, 13 h à 19 h 15 octobre, 16 h à 22 h	Académie de Sainte-Agathe 26, rue Napoléon, Sainte-Agathe-des-Monts (Québec) J8C 1Z3 7 octobre, 15 h 30 à 18 h	
	École primaire Franklin Hill 1111, rue Basile-Routhier, Repentigny (Québec) J5Y 4C8 8 octobre, 15 h 30 à 18 h	
	École secondaire Laval Junior 2323, boul. Daniel-Johnson, Laval (Québec) H7T 1H8 9 octobre, 15 h 30 à 18 h	

---

Donné à Rosemère, le 5 octobre 2024.



Lorraine Sperano Gauthier  
Présidente d'élection

SIR WILFRID LAURIER School Board elections on November 3, 2024  
Public Notice – Revision of the List of Electors

**PUBLIC NOTICE** is hereby given to the electors of the school board by Lorraine Sperano Gauthier, returning officer, that:

1. The school board's list of electors was filed at the head office of the school board on September 29, 2024.
2. The list of electors of all electoral divisions are subject to revision:
3. The requirements to be met by a person to be an elector and to be entitled to be registered on the list of electors are the following:  
Any person who, on November 3, 2024:
  - Is at least 18 years of age;
  - Is a Canadian citizen;
  - Is domiciled in the territory of the school board;
  - Has been domiciled in Québec for at least six (6) months;
  - Has not lost the right to vote due to a tutorship;
  - Has not been convicted, within the last five years, of an offence constituting a corrupt electoral or referendum practice;  
**and**
  - Has a child admitted to the educational services of the English-language school board serving their domicile;  
**or**
  - Does not have a child admitted to the educational services of the English-language school board or the French school service centre serving their domicile. That person has the right to choose to be registered on the list of electors of the English-language school board, or to revoke that choice.
4. The list of electors may be consulted via a board of revisors, a person designated for this purpose, or the returning officer.
5. Applications for registration, removal, and correction, as well as notices of a choice to exercise the right to vote in an English-language school board may be made before a board of revisors, a person designated for this purpose or the returning officer.
6. When applying for registration, the previous address of the person concerned must be indicated. In addition, two documents must be submitted: one showing name and date of birth, and the other showing name and domiciliary address.
7. The places, days and times to view the list of electors or to present an application are:

<b>Board of revisors</b>	<b>Designated persons</b>	<b>Office of the returning officer</b>
Administrative Centre 235, Montée Lesage Rosemère (Québec) J7A 4Y6	Laurentian Elementary School 455, rue Court, Lachute (Québec) J8H 1T2 October 7 – 8:30 a.m. to 1 p.m.	Administrative Centre 235, Montée Lesage Rosemère (Québec) J7A 4Y6 <b>450 621-5600, ext. 3422</b>
October 7 – 10 a.m. to 4 p.m. October 9 – 1 p.m. to 7 p.m. October 15 – 4 p.m. to 10 p.m.	Sainte-Agathe Academy 26, rue Napoléon, Sainte-Agathe-des-Monts (Québec) J8C 1Z3 October 7 – 3:30 p.m. to 6 p.m.	
	Franklin Hill Elementary School 1111, rue Basile-Routhier, Repentigny (Québec) J5Y 4C8 October 8 – 3:30 p.m. to 6 pm	
	Laval Junior Academy 2323, boul. Daniel-Johnson, Laval (Québec) H7T 1H8 October 9 – 3:30 p.m. to 6 p.m.	

---

Given at Rosemère on October 5, 2024.



Lorraine Sperano Gauthier  
Returning officer